

GLASNIK

Narodnega Sveta v Celju

Izdaja Narodni Svet v Celju. Urejuje Vekoslav Spindler. Tiska Zvezna tiskarna v Celju.

Uredništvo in upravištvo v Celju (začasno pisarna dr. E. Kalana, Graška cesta). — List se mora plačati, številka po 20 v., najmanj za 20 številk naprej. — Cene inseratov so: cela stran 100 K, pol strani 60 K, $\frac{1}{3}$ strani 40 K, $\frac{1}{4}$ strani 35 K, $\frac{1}{5}$ strani 30 K, $\frac{1}{6}$ strani 25 K, $\frac{1}{8}$ strani 18 K, $\frac{1}{10}$ strani 16 K, $\frac{1}{12}$ strani 14 K. — Popusti: pri 2–5 kratni objavi 15%, pri 6–10 kratni 25%, pri 11–20 kratni 35%, pri 21–50 kratni 50%. — List izhaja od slučaja do slučaja po potrebi.

Pogodba

med narodno vlado SHS v Ljubljani in nem.-avstr. vlado v Gradcu.

(Konec.)

III. Trgovska zbornica.

Pristojnost graške trgovske in obrtne zbornice za njeno dozrajno okrožje ostane veljavna istotako kakor upravičenost, pobirati 5%-no zbornično doklado do 1. januarja 1919.

IV. Pravni promet.

Dogovori se obojestranska neomejena pravna pomoč v civilnopravnem, izvršilnem in kazenskem postopanju. Glede pristojnosti kazenskih sodišč veljajo točasne postavne določbe brez ozira na razna obojestranska državna ozemlja.

Ravnotako ostanejo vsekakor do sklepa miru vsi točasno veljavni c. kr. avstrijski zakoni v obojestranskih državnih ozemljih v veljavi. Zasigura se obojestransko popolno varstvo lastnine in osebe.

V. Socijalno zavarovanje.

Pravice in dolžnosti zavarovateljev in zavarovancev iz obstoječih in po postavnih določbah nanovo sklepanih zavarovalnih razmerij glede splošnega pokojninskega zavoda za nastavljenice ter njih nadomestnih zavodov, delavskih zavarovalnic za nezgode, bratovskih skladnic, rudarske zavarovalnice za nezgode in strokovno-zadružne zavarovalnice za nezgode avstr. drž. železnic ostanejo do sklepa miru ozir. do nadaljne sporazumne ureditve v veljavi.

VI. Hranilnice.

Pravila obstoječih hranilnic ostanejo v veljavi. Pravna razmerja hranilnic in posojilnic ostanejo istotako kakor njih premoženja do mirovnega sklepa popolnoma nedotaknjena in so podvržena mednarodnim dogovorom, ki se bodo takrat sklenili. Plačila za štajerske deželne ubožce od čistega dobička hranilnic se imajo oddajati do vštete 1. 1918, oziroma glede všteti

v 1. 1918 doseženih čistih dobičkov štajerskemu zakladu za deželne ubožce.

VII. Denarništvo.

Denarnemu prometu med avstro-ogrsko banko ter jugoslovanskimi pokrajinami ne bo nemško-avstrijska država delala ovir.

VIII. Poštna hranilnica.

Poštnohranilnični promet se vzdrži.

IX. Orožništvo.

V onih okrajnih glavarstvih, v katerih so vodstva v zadnjem času zasedli Slovenci, pripadajo zadevne orožniške postaje v svoji službeni organizaciji v ljubljansko okrožje.

X. Ceste, vodne poti, pošta, brzojav, telefon.

Prizna se obojestransko popolna prometna svoboda na cestah, vodnih potih in v poštnem, brzojavnem in telefoničnem prometu ter posebej glede varovanja pisemske tajnosti.

XI. Terjatve.

Zasebnopravne terjatve prebivalcev obojestranskih državnih ozemelj ostanejo popolnoma nedotaknjene in obe pogodbo sklepajoči vladi si medsebojno zasigurata, da se ne bodo izdale nikakšne proti prebivalcem drugega državnega ozemlja naperjene plačilne prepovedi ali druge izjemne odredbe.

XII. Državno in deželno premoženje, dohodki in izdatki.

O tem se bo sklenil poseben dogovor. Do takrat ostane tozadevno dozrajno upravno in pravno stanje. Sploh so pridržana vsa ostala še odprta meddržavna vprašanja posebnim naknadnim dogovorom.

XII. Gospodarskopolične odredbe,

ki bi ovirale ali otežkočale prosto izmenjavo obojestranskih izdelkov, se imajo razglasiti tekom 48 ur pred njih veljavnostjo v uradnih listih.

XIV. Poslaniki

se nastavijo na Dunaju, v Ljubljani in Zagrebu.

XV. Razglasi

se objavljajo v uradnih listih v Ljubljani, Zagrebu in na Dunaju.

XVI. Mejna vprašanja.

Odločitev o mejah med pogodbo sklepajočima državama je pridržana mirovnemu kongresu.

XVII. Izvršilna določba.

Predstoječi dogovor stopi takoj v veljavo s pri-
držkom ratificiranja s strani pogodbo sklepajočih vlad.
Če bi tega do 15. nov. 1918 ne bilo, velja pogodba kot
končno veljavno sklenjena. V kolikor v pogodbi niso
navedeni gotovi termini, so isti nedoločni, vendar se pa
lahko enostransko od pogodbo sklepajočih delov s
14-dnevnim rokom v polnem obsegu odpovedo.

Za narodno vladu SHS v Ljubljani in za predsedstvo Narodnega Sveta:

Poverjenik za finance: dr. Vek. Kukovec s. r.,
Poverjenik za šolstvo: dr. Karl Verstovšek s. r.,
Narodni Svet: Ivan Kejžar s. r.,

Za nemško-avstrijsko državo:

Vinc. Muchitsch s. r., član Narodnega sveta;
zastopnik drž. urada za zunanje zadeve dr. V. Wutte s. r.,
seksijski svetnik: dr. Rud. pl. Horrack, s. p.,
zastopnik drž. urada za promet: višji nadzornik Adolf
Benirske s. r.,
železnični poverjenik: dr. Rud. Scheidl s. r.

Politične vesti.

Koroška — republika. Koroški Nemci se igrajo
— vojsko in politiko. Sedaj so proglasili Koroško za
samostojno republiko. Pa še nemške krave se jim
smejo. Nemški narodni svet na Koroškem je brez moči
in vlada danes nemški vojaški svet, ki je pa proti
Slovincem še strupenejši ko prvi.

Bavarske čete so vsled ukaza iz Monakova v
noči na 12. t. m. zapustile Tirolsko.

Nemška Avstrija je bila 11. t. m. proglašena za
republiko.

Nemčija se je obrnila na Wilsona s prošnjo, naj
bi se takoj začela mirovna pogajanja; da se vse po-
speši, naj bi se začasno sklenil preliminar ni mir.

Italijani v naših jugoslovanskih pokrajinah, ki so
jih zasedli, zelo surovo postopajo s prebivalstvom.
Čujemo pa, da je že poskrbljeno, da bodo v najkraj-
šem času pognani nazaj za demarkacijsko črto.

Madžari so se te dni delali ve like demokrate,
ko so francoskega zapovednika prosili premirja. Med
tem je pa ogrsko vojaštvo v Medjimurji nad tamošnjim
hrvatskim prebivalstvom počenjal naravnost zverinska
zločinstva. Brez vsakega povoda je ogrska soldateska
ljude streljala in obešala. Madžar pač ne more zatajiti
svojega barbarskega pokoljenja. Seveda se bo tudi to
nad Madžari maščevalo.

Rumunska armada prodira skozi Sedmograško.
Madžarsko prebivalstvo beži.

Za ameriškansko posojilo svobode se je podpi-
salo 60³/₄ milijard frankov.

Razne novice.

Nemškim hujskačem v Celju žilica še vedno ne
da miru. Te dni je bil razglašen mobilizacijski ukaz
generala Maistra, ki ima naravno edini ta namen
da zasigura dovolj vojaštva za vzdrže-
vanje redu in miru v sedajni težavni pre-
hodni dobi. Pa takoj so se pojavili med našim vo-
jaštvom in prebivalstvom nemški hujskači, ki razburjajo
ljude z govoricami, da bo zdaj nova vojska med Jugo-
slavijo in Italijo, ter podobnimi neumnostmi. Ti ljudje
se bodo tako dolgo igrali z ognjem, da bo naša na-
rodna vlada prisiljena izvajati najstrožje konsekvence
in takim hujskačem energično zamašiti usta. Če bo
pri tem moralo trpeti tudi nekaj nedolžnih
ljude med nemškim prebivalstvom, se bodo
imeli zahvaliti tistim, ki še vedno nočejo
pojmovati, da so, če hočejo prebivati na
jugoslovanskem ozemlju, tudi podaniki
jugoslovanske države ter da imajo dolžnost
pomagati vzdrževati red in mir ter dis-
ciplino, ne pa prebivalstvo na nečuv-
en način hujskati in razburjati.

Živila od entente. Wilson in drugi voditelji en-
tente so sklenili, da bode ententa zalagala centralne,
t. j. na ozemlju nekdanjih centralnih držav nastale dr-
žave tudi med mirovnimi pogajanjmi z živili.

Zaupati ententi! Amerikanski podadmiral je iz-
javil poveljniku jugoslovanske mornarice, da ima na-
logo, sporočiti jugoslovanskemu narodu, naj zaupa za-
veznikom do konca.

Vojaško sodišče SHS se je s 5. nov. ustanovilo
v Ljubljani.

Plačevanje davkov. Narodna vlada SHS v Ljub-
ljani opozarja vse državljane na dolžnost, da redno in
vestno plačujejo davke pri naših davčnih uradih. Le
tako bo mogoče priti do mirnih in rednih razmer.

Odpust častnikov. Narodna vlada je odredila, da
se odpuste vsi neaktivni častniki razun onih, ki se jih
nujno potrebuje in se jih izrecno pridržijo, s 15. nov.
Tozadevni ukaz je izdan na vsa poveljstva. Odpustiti
se imajo zlasti vsi javni uradniki brez ozira na starost,
zlasti tudi notarji. Glede odpusta zdravnikov pride po-
seben razglas.

Lepe plemenske kobile bodo konjerejcem v krat-
kem na razpolago; kateri jih želijo, se naj javijo pri
ritmojstru Teuberju v Nušakovi vojašnici v Ljubljani.
Kobilo treba trikrat plemeniti, potem je last dotičnika.

Klatarski konji. Vsakdo je pooblaščen, da konje,
ki se klatijo po deželi, smatra za svojo imovino, ven-
dar jih mora županstvu naznaniti. Taki konji se ne
bodo nikomur vzeli. Prodaja se jih lahko tudi na
Hrvatsko.

Kmetijski strokovnjaki, zlasti absolventi kmetijskih in drugih strokovnih šol, naj se takoj javijo pri poverjeništvu za kmetijstvo Nar. vlade SHS v Ljubljani. Rabijo se nujno. Vsakteri naj naznani študije in dozdajno prakso.

Poslovalnica za krmila v Ljubljani je raztegnila svoj delokrog na celo Slovensko.

Demobilizacija vseh nad 40 let starih pri naših domačih kadrih se izvrši takoj, čim pridejo novi letniki pod orožje.

Tečaj za prometne uradnike. Našo včerajšnjo vest glede tečaja za železniške uradnike izpopolnujemo v toliko, da se bo vršil tečaj za prometne (t. j. železniške, poštne itd.) uradnike. Reflektanti se naj javijo že v prihodnjih dneh pri poverjeništvu za promet Nar. vlade SHS v Ljubljani.

Glede vzdrževalnin (podpor) smo včeraj priobčili naredbo vlade. Pojasnimo le še sledeče: 1. Potrdilo občinskega in župniškega urada mora stranka prinesiti k vsakemu izplačilu vzdrževalnine nanovo. 2. Podpore, ki so bile nakazane za čas pred 1. novembrom, a šele po 1. nov. od stare vlade, se začasno ne izplačajo in bo tozadevno izšla nova naredba vlade.

Militarizacija obratov je z naredbo poverjenišтва za javna dela in obrt Narodne vlade SHS z dne 4. t. m. odpravljena. Narodna vlada si pridržuje vrhovno nadzorstvo nad takimi obrati.

Izvažanje živil in drugih gospodinjskih potrebščin preko mej Jugoslavije je v smislu naredbe poverjenišтва Narodne vlade SHS za prehrano z dne 6. t. m. prepovedano. Prestopke kaznujejo politična okrajna oblastva z globo do 5000 K ali z zaporom do 3 mesecev. Zasežene reči zapadejo v prid državi.

Promet s sadjem je v smislu naredbe poverjenišтва Narodne vlade SHS z dne 5. t. m. odslej prost. Prepovedano je le izvažati sadje preko mej Jugoslavije. Razveljavljeni so vsi ukazi in predpisi, ki so uravnavali promet s sadjem in določali najvišje cene za sadje.

Poziv poverjenika za finance Narodne vlade SHS v Ljubljani. Na stavljena vprašanja se pojasnjuje, da so stara plačilna sredstva, zlasti bankovci avstro-ogrske banke, v veljavi in naj se od vseh uradov sprejemajo. V polni meri je v veljavi od dr. Korošca izdani poziv, naj se vlaga denar v domače denarne zavode, ki ga naj dajo narodni vladi na razpolago. Glavno plačilno mesto je deželno finančno ravnateljstvo v Ljubljani. Izplačevanje kuponov obresti vojnega posojila je ustaviti. Papirji vojnega posojila naj se ne sprejemajo v plačilo davkov. Ker so tuje banke vsled lastne kratkovidnosti deloma umaknile svoj denar iz našega denarnega trga, je za vsakogar koristno, da svoj denar spravi v promet, oziroma ga naloži, ker bo vsled velike porabe plačilnih sredstev sedaj na vrednosti pridobil. Podpore rodbinam naj se le v upravičenih slučajih izplačujejo. Vsi prebitki javnih blagajn naj se pošljejo dež. finančnemu ravnateljstvu v Ljubljani. Pri izplačevanju je potrebna največja natančnost in varčnost. Korist države zahteva, da se plačilna sredstva brez potrebe ne izvažajo.

Brzjavna poročila.

Srbski regent Aleksander.

Belgrad, 13. nov. Regent Aleksander je prišel tusem in je bil z nepopisnim navdušenjem sprejet. Odtod potuje skozi Zagreb in Ljubljano v Švico. Tu je sprejel tudi deputacijo Narodnega Vječa ter obljubil, da bo Srbija storila vse za čimprejšnjo ustanovitev normalnih razmer v naših krajih.

Jugoslovanski dokument.

Pariz, 14. nov. Zastopnik srbske vlade, predsednik Pašić, ter zastopniki Narodnega Vječa dr. Korošec, dr. Čingrija in dr. Žerjav so tu podpisali dokument, s katerim se enkrat za vselej zagotavlja ustanovitev velike jugoslovanske države s 13 milijoni prebivalcev.

Angleško-francoska komisija na potu v Prago.

Ljubljana, 14. nov. Nocoj ob 11. uri ponoči se je peljala skozi Ljubljano posebna komisija (2 francoska in 2 angleška častnika pod vodstvom štabnega častnika Angleža Grosfielda) na Dunaj in v Prago.

Stalna zveza med Narodnim Vječem in delegacijo v Švici.

Ljubljana, 14. nov. Dva kurirja bota odslej vzdrževala stalno zvezo med našim Narodnim Vječem ozir. Nar. Svetom ter našo delegacijo v Švici.

Srbske in francoske čete za naše kraje.

Ljubljana, 14. nov. Srbska vlada je zagotovila takojšnje odposlanje srbskih čet v naše kraje. Velik del srbskih čet se že vozi proti Reki, kjer se izkrcajo.

Ljubljana, 14. nov. Štiri divizije (60.000 mož) francoske armade se izkrca te dni v Reki. Določene so, da zasedejo našo severno narodno mejo.

Jugoslovanska zastava priznana.

Reka, 14. nov. Italijanski admiral Rainer je priznal jugoslovansko zastavo na mornarici. Naša trobojnica plapolja sedaj na sprednjem, bela (neutralna) na drugem jamboru.

Valuta, vojna posojila in državni dolгови.

Ljubljana, 13. nov. Posebna komisija Narodnega Vječa v Zagrebu, ki naj reši vprašanje valute, vojnega posojila, državnih dolgov in importa blaga, potuje preko Reke s torpedovko v Švico. V komisiji so Slovenci dr. Brezigar, Ivan Hribar, zadr. tajnik Kralj in dr. Mohorič.

Listnica uredništva.

»Kmetje iz Savinske doline«: Dopis s tem podpisom brez vsakega podisa sprejeli. Ker ne vemo, s kom imamo opraviti, mora dopis v koš. Anonimnih dopisov ne bomo reševali. Kdor ima kake pritožbe, naj pošteno podpiše svoje pošteno ime, pa tudi navede slučaje za pritožbe, katere lahko dokaže, pa ne da samo sumniči. **Šolsko vodstvo Dramlje:** 1 štev. žal nimamo več.

Posredovalnica za službe
Narodnega Sveťa v Celju.
(Vsaka objava stane 2 kroni.)

Pisarniško službo išče bivša večletna blagajničarka in
kontoristka. Naslov v upravnistvu »Glasnika«.

8

Majhna hiša — samostojna — za eno osebo
se vzeme takoj v najem. Zgla-
siti se je na Ljubljanski cesti št. 24.

ANTON KOCUVAN

Stara južnoštajerska trgo-
vina mešanega blaga

Glavni trg **CELJE** Glavni trg

Posojilnica v Celju (Narodni dom)

oooo sprejema hranilne vloge in daje posojila oooo

PREVZETJE STEKLARSKIH DEL

FRAN STRUPI, CELJE GRAŠKA
CESTA

ZALOGA stekla, porcelana, svetilk, ogledal, okvirjev in raznovrstnih šip

Ljudska hranilnica in posojilnica v Celju

sprejema hranilne vloge in daje posojila.

KNJIGARNA, TRGOVINA UMETNIN IN MUZIKALIJ

GORIČAR & LESKOVŠEK, CELJE

GRAŠKA CESTA 7 — ROTOVŠKA ULICA 2

Veletrgovina z železnino „MERKUR“

PETER MAJDIČ - CELJE

priporoča vse v železninsko stroko spadajoče blago.

ZVEZNA TISKARNA V CELJU

SE PRIPOROČA ZA VSAKOVRSNO IZVRŠEVANJE TISKA OD NAVADNE DO NAJMODERNEJŠE
OBLIKE V NAJKRAJŠEM ČASU IN PO KONKURENČNIH CENAH. ZALOGA KRASNIH DIPLOM